Negyedik évfolyam. **36. szám.** Vasárnap 1885. május 3-án.

ELŐFIZETÉSI DÍJ.
helyben házhoz hordva:
Egész évre . . . 8 frt.
Fél évre . . . 4 „
Negyed évre . . 2 „
vidékre postán küldve:
Egész évre . 9 frt — kr.
Fél évre . 4 „ 50 kr.
Negyed évre 2 „ 25 kr.
Néptanitóknak helyben:
Egész évre . 6 frt — kr.
Fél évre . 3 „ — „
Negyed évre 1 „ 50 „
Néptanitóknak vidéken:
Egész évre . 7 frt — kr.
Fél évre . 3 „ 50 „
Negyed évre 1 „ 75 „

ZOMBOR ÉS VIDÉKE.

POLITIKAI és VEGYES TARTALMU MEGYEI KÖZLÖNY.

Megjelenik hetenkint kétszer: vasárnap és csütörtökön.

Hirdetések és előfizetések fölvétetnek s egyes számok kaphatók helyben: Muzsik és Partlics könyv- és kőnyomdájában, Schön Adolf könyvkereskedésében, Hay Sándor dohánytőzsdéjében, valamint hirdetések s nyilttéri közlemények úgy a fővárosi mint a külföldi összes hirdetési irodákban. — **Egy szám 10 kr.**

Szerkesztőségi iroda és kiadóhivatal: **Sötét- s csendes-utcza sarkán, Hofeneder-féle házban,** hová minden a lap szellemi részét illető közlemény, az előfizetések és hirdetések is küldendők.

Bérmentetlen leveleket nem fogadtatnak el. Kéziratok nem adatnak vissza.

Szerkesztővel értekezhetni: d. e. 11 órától 12-ig és d. u. 3-tól 5 óráig.

A zombori zugirók ellen.

Mint hollók a rothadó tetemre úgy csapnak le seregestül városunkban a pörös atyafiakra a zugirók. Ezt a zombori ügyvéd urak sokáig eltürték, de most már megunták a dolgot, nem akarnak osztozkodni, — azt mondják: igen sokan vannak.

És mit tesznek? Gyülést tartanak, — ott szép rendben elpanaszolják, hogy már ezt az állapotot tovább nem lehet türni s igy tenni kell valamit, még pedig mielőbb. Jelentés a kamarához, a törvényszéki elnökhöz, az igazságügyminisztériumhoz s végül — ismét türni s várni mindaddig, mig Pauler ur lesz oly szives átadni a miniszteri bársonyszéket olyan férfiunak, a ki a száz sebből vérző magyar igazságügy lábraállitásáért valamit tenni nem csak akar, de tud is.

Mert tisztelt ügyvéd urak bajos ezen az állapoton a ulról fölfelé segiteni.

Az önök legkeseebben szóló fölterjesztésük, melyben sérelmeik a legmeggyőzőbb hangon vannak ecsetelve, hajótörést szenved az igazságügyminiszter ur kőkemény tehetetlenségén, s a már kéznél levő §§-ok csak akkor használnának, ha mindannyian egy-egy hat lövetü revolver volnának, melylyel lesve-lesnék a kontár zugirót, hogy in flagranti leduranstsák.

S ez esetben attól tartanék, hogy valami nem várt dolog történnék.

T. i., hogy a zugirók ösztönszerüleg védekeznének, s ez esetben nagy csoda esnék ebben a megyében. Az a csoda, hogy a zugirók száma nemcsak fölülmulná az ügyvédek számát, de egy tekintélyes kis hadsereg képződnék belőle, melylyel mindjárt a muszka ellen is hadat lehetne vinni.

S hajh! lenne elszörnyülködés Izraelben. Kisülne, hogy nem is azok a tulajdonképi zugirók, a kik lesi-puskás módra lefülelik a gyámoltalan falusi klienst. De kisülne, hogy sok jó képü hivatalnok, sok községi jegyző, sok megyei tisztviselő szerzett a benyujtott és mindjárt el is referált kérvények révén és vámján egy-egy kis dominiumot.

Mert uraim, a zugirászat ebben a megyében a fő-fő-mellékkereseti forrás. Minden hivatal, minden tisztség ugyszólván azon fordul meg, hogy mit hoz mellékesen, s nagyon silány állás az olyan falusi jegyzőség, mely a zugirászat terén csak 3—4 ezer forintot hoz évenként. Hát még holmi lajstromzó, igtató, kiadó, számadó stb. hivatal.

Azért mondom, darázslészek ám ez, a mihe belenyulni merészeltek.

Sok ügyvéd megtalálná bánni, hogy hozzáfogott a kiirtásához. A zugirók igen tekintélyes egyének, sok protekcióra támaszkodnak.

Hanem azért üdvözöljük a zombori ügyvédi kart, hogy végre is életjelt ad magáról. Itt az ideje, hogy mozogjon. — Itt volna az ideje, hogy az egész országban megindoljon az ügyvédek közt az a mozgalom, mely hivatva volna immáron teljesen alászott reputatióját, anyagi állását kissé megreparálni. — Azt lehetne mondani, hogy a legsulyosabb föladatok tekusznék az ügyvéd vállain, — ő van hivatva az igazság oszlopait megszilárditani, az állam legszentebb érdekeit — az enyém és tied közti harczot szabályozni.

S ez okból olyan qualifikáczió követeltetik tőle, hogy férfikora delén tud csak vele megbirkózni. S mikorára megbirkózott vele, — azt veszi észre, hogy környös körül tele van parazitákkal, melyek eleszik tőle a kenyeret, neki csak a hulladék marad.

És szomoru status az, melyben az ügyvéd a kenyerért folytatott küzdelem előharczosa. Ha kapzsi az, a ki a kapzsiságot van hivatva megtorolni, ha haszonleső az, ki a haszonlesést akarja korlátai közé visszaszoritani.

Az állam érdekei követelik, hogy az ügyvéd állása a sors mostohasága ellen óva legyen, mert ha a sors az ügyvédet magával ragadja, akkor az ügyvéd magával ragadja klienseit, s az ő bukása nem egy, de száz ember bukását jelenti. S azért jó, hogy már egyszer az ügyvéd is hallatja szavát.

S azért jó volna, ha az ügyvédek viribus unitis hallatnák szavukat.

Talán mozog majd Pauler . . .

Avagy mozog majd Pauler miniszteri széke . . .

Molnár (Müller) Gyula.

Magyarország és az Angol-Orosz háboru.

A „Correspondance de Pesth“ a következőket közli: A Londonbol és Szent-Péterváról érkező utolsó táviratok minden kétséget eloszlattak az iránt, hogy a háboru Angolország és Oroszország között kikerülhetetlenné vált. Az utolsó pillanatban esetleg történendő közvetitő-kisérletek azért nem igen jöhetnek számitásba, mert mindkét hatalom hadmüveletek által fogja megkisérteni, hogy előbb jelenhessen meg a jövendő háboru szinterén és mert Herat, mely fekvésénél fogva oly nagy fontossággal bir és melynek megszállására az oroszoknak most kedvezőbb kilátásaik vannak, — a czárt valószinüleg arra fogja birni, hogy annyiszor hangoztatott de tettekkel soha be nem bizonyitott békeszeretét az által tegye nyilvánvalóvá, hogy az orosz kormány, illetőleg a hadügyminisztérium az orosz szószegés dicső hagyományának megfelelőleg még a hadüzenet előtt minden ott rendelkezésére álló orosz csapatot Herát felé fog mozgositani. Az angol nemzet aztán vérpatakok árán fog Gladstone diplomácziai tehetetlenségéért, rövidlátásáért és elvakitott oroszbarátságáért bünhödni. Ha ez a háboru most kitör, ugy ez a czár müve, és csakis ő az, a ki a békét fenntarthatja. Mindaz, a mit az ugynevezett orosz közvéleményről

A „Zombor és Vidéke“ tárczája.

Vágy....

Csöndes érnek lágy szavába,
Arnyas berkek balk zajába
Hol a pásztorsip vegyül; —
Oda szárnyal kedvem vágya,
Ott találhat hü tanyára
Fáradt lelkem egyedül.

Tarka szőnyeg illatárja
Lenge szárnyon hol bejárja
Suttogón a néma tájt —
Hajnal pirja reng a lombon
És a völgyön és a dombon
Hinti szét a büvös bájt.

Ott leányka véled élve
Szivem szivedért cserélve
Von' az üdv nekem
Nyájas lombok titkos árnya
Dombnak völgynek szép viránya
Volna édenem.

Budapest 1884. okt.

Takács József.

Baka levelek.

Közli: **Sirius.**

VIII

Éldös szülő apám-anyám!

Mán hogy, hogy nem, de mögesött rajtam az szent inneplések alatt jaz az áprilusi csuda, hogy hát jó egészsigvel any nyira neki láttam jaz szörös kulacsnak, hogy utóbb mán az szömeim is maj kidüllettek és akkorák löttek az bortú mind az ököré; és amikó rá niztem jaz kulacsra, hát azt gondútam, hogy hát kinyér, pejig akkó lát tam csak hogy hát sajt és ahogy tüketem, hogy bele harapjak, hát ippeg betoppant az bataliony ispektios felvébli úr Bagó, akitü úgy megijettek hütelen az lábajim, hogy nem tuttak igönyösen áni és hát úgy elborütam jaz poloskás pádimentumon mind az 16-ik kompányia tamburja, amikó az kapitány úr ü vitizsége jazt kommendérozza, hogy hát: nider.

A felvébli ur mög csak nevetett és aszonta, hogy sein kel (Schveinkerl), mer nagyon jó embör, csak az kár, hogy hát nimet. Ippeg ujan nyúlszivü mind az husvéti birka és osztán nem is igen utája jaz kulacsot, kivált mikó jaz Mámina tekerheti ki az nyakát, aki mán ippeg azúta szógál az obester úr sitit konyháján, amiúta jaz szent Pétör ott silbakul az menyország kis kapujába, hogy az lénungoló fika-sereg be ne hirtelenkögygyön jaz szüz angyalkákhó.

Mer aszongya az felvébli ur Francz Bagó, hogy hát az Mámina jobb az kulacs, mind másná, mer mindétig telí van, mög osztán pizt se kóstál, mer aszongya, hogy ingyön agygyák.

Hanem hát maj kifelejtöm éldes szülémék tuttára hoznyi, hogy hát hogy is jártam eén az kulacstú.

Hát mikó az felvébli ur ehatta jaz slófczimmert, hogy aszongya másná is fojtathassa jaz ispectiót — hát az komeradok meffogták az kezemet mög az lábomat és kitöttek az slófczimmerbü az hivös levegü re, mer aszongya az regimen arcz ur, hogy akit az kulacs mögharap, abbú jaz tüzesség et csak az friss lebegó hüzza ki ippeg ügy, mind az vicze hornyistánk Verka lánya jaz regimen-tamburbú az ilet szikráját amikó marsch után kidefelléroz jaz placza promenádézni és mikó az viczehornyistának „akt tag“ kaszárnya áristonynya van, mer hát nem jó fújta jaz czapistrángot.

Amikó osztán oda támosztottak jaz kinyeres-pajtásajim jaz krigsz komerádok az falhó, hogy hát e ne düjön az reknugksz kanczellárija, hát menten ott is hattak, nehogy még egy dufla bornyút akasszak az nyakikba.

Én mög nem soká átam ott poszton, hanem hogy, hogy nem, de beódalogtam jaz regimen-kávéházba jaz aporba és hát egyik lábomat jaz egyik likba, a másik lábomat jaz másik likba dugtam és úgy vártam mög az hajnal hasadását, amikó az haptvache hornyistája fökukurikóta jaz egisz kaszárnyát. Aszongyák az komerádok, hogy ezen az fistös lyukon le akartam svengünyi jaz regimen menázsi magazinumjába hogy hát ekkis enyhülést keressek az bánatos fejemnek, aki még mos is fáj az bubánattú mert hát efogyott jaz kulacs vére.

Hát ezé a kis kurazsijé kaptam is az kapitán úrtú ekkis dineztesz-prémiumot ekkis három napi dunklit, mer aszongya, hogy kárt akartam csinyáni jaz errárnak, mer ha letránczferátam vóna magamat azon a szük likon az menazsi magaczinumba, hát szörnyüsigösen sok czibak fogyott vóna e, akitü pedig ránczon vissza jaz úr Isten mind a két kezive.

Dé ijen az baka ilet. Ha kurazsis az embör, hát még strófot is kap, mer aszongya jaz befehl, hogy hát röndnek muszáj lönnyi még az kokkeszliba is, azér hát másko inkább nem löszök kurázsis, hanem a helyött e mönök az Böske lányomhó, aki legalább e'pár szál verginiáva mögtraktál, mer aszongya, hogy ü tugygya, hogy az baka csak azér szereti jazt a Taliány országot, mer hát ott jó verginia terem.

Igaz a' — küggyék mán maj e jaz kasza köszörülömet, mer hát rozsdát fogott jaz bajonetom és osztán ha ki nem puczulom, hát az felvébli ur reportra stimmól érte, mer aszongya, hogy az bajonetnak mindétig tisztán kö ányi jaz bakánaj, mer az a letdrágább kincse jaz bakkancsosnak.

De mán mos Isten kigyemetökkel mög az jó lélek, és tisztöttetöm az öreg kántorékat is mög az Pinkász Moriczot jaz szomszédunkat és mongyák mög néki, hogy nemsokára megest csak ott setrenkedek jaz Panna lányom körü, mer hát ujan hamar emulik ez az egy esztendő mind az csajkából jaz angyal bögyölő, ha az káplár ur napos az ehös baka elé kitálúta.

Ezze maradok szeremetös fijuk és szeretö magzatytyuk egisz az hótomig:

Balogh Pesta
3-te kompányia 4-te czúg.

irnak és mindaz, a mit arról bocsátanak világgá, hogy az ugynevezett katonai párt Oroszországban és az orosz nép a háborút akarja, a hazugság leghitványabb és leg visszataszitóbb alakja, a minőt csak a szemérmetlen, orosz vakmerőség képes felmutatni. Az olyan országban, mint Oroszország, a hol valamely hirlap legcsekélyebb vagy legártatlanabb véleménynyilvánitásra ugy bel mint külpolitikai ügyben a kormány akarata nélkül vagy az ellen lehetetlen, sőt még az Oroszországban uralkodó kétszinü zsarnok kényuralom legalárendeltebb lakójának beleegyezése nélkül sem képzelhető, — a külpolitikában is csak olyan közvélemény létezik, a milyet a czár parancsol és kormánya megenged. Ma, midőn a magyar sajtó összes közegei megegyeznek abban, hogy a háború kikerülhetetlenné vált, helyesnek ismerik azt is el, a mit a „Correspondance de Pesth" már régtől fogva mint az angol-orosz viszály elkerülhetetlen következményét jelölt meg, ismételjük azt, hogy épenséggel nem képzelhető, miszerint Angolország bármiképen is akadályozni engedné magát abban, hogy az Oroszország elleni háboru alkalmával Európában is felhasználjon minden eszközt arra, hogy Oroszországot itt kényszeritse a békekötésre.

A szerződés azon határozatai, melyeket Oroszországnak a fekete tenger semleges voltára nézve megfigyelnie kell, Batum megerősitése által már rég haszontalanokká váltak. Ha a legutolsó perczben az angol kormánynak sikerül Törökországot szövetségtársul megnyerni, mely a jelenlegi viszonyok közt reá nézve a legelőnyösebb, akkor a Dardanelle út kérdése, mely Angliára nézve még a papiroson előnyös, legczélszerübb megoldást nyer. Ha azonban Törökország elhatározását halogatja ugy Anglia hajórajával sem a Dardanellák sem pedig más nemü akadály előtt megállni nem fog, hanem meg fog ragadni minden eszközt, hogy Oroszországot Európában ott sujtsa, a hol az megsebesithető.

Az osztrák-magyar monarchia rokonszenve az angoloké. Az osztrák-magyar német szövetségnek semlegessége Angolországgal szemben jóakaró és ezt semmiféle müveletében hátráltatni nem fogja, mely ezen háborúban, melyet Oroszország provokált, szükségessé válik.

Anglia még ma sem kivánja a háborút és hogy Oroszország az, mely a legkiméletlenebb módon provokált háborút, leginkább látható abból, hogy még mai napig is Gladstone áll az angol kabinet élén, kiről el lehet mondani bármit, csak azt nem, hogy Oroszországgal szemben béketürés tekintetében nem ment volna el a legszélsőbb határig. Gladstone-nak épen ezen feltétlen bizalma Oroszország irányában az, mely a háborút elkerülhetetlenné tette. Ami Magyarországot illetve az osztr.-magyar monarchia álláspontját illeti, melyet ezen mindenesetre Európában végeldöntésre jutó háborúval szemben elfoglal, ugy az a skiernice-i császártalálkozás által nincsen befolyásolva, — mivel az orosz kormány a muszka politika historikus tradicziához hiven, az akkorában tett igéretét, hogy t. i. az osztr.-magyar német békefenntartó politikához csatlakozik, be nem váltotta, hanem ellenkezőleg oly időben provokált erőszakos módon egy háborút, a midőn Európa népei a békére annyira rászoszorultak. Austria, Magyarország és Németország a dolog természeténél fogva nem vállalhatják el a felelősséget, hogy a Gladstone féle politikai büneit és mulasztásait valamint Gladstone diplomatikai tehetetlenségét és politikai leszámithatatlanságát egyenesen orvosolják. Legelső sorban az angol parlament dolga lesz a fölött határozni, hogy a háboru kitörése után mely államférfiak vegyék át a kormány vezetését.

Továbbá az angol nemzet feladata, hogy határozzon, vajon Angliára nézve előnyös e, hogy az angol világbirodalom kormányzása oly kormány kezében legyen, mely Anglia barátai által megbizhatónak tartassék és képesnek tartassék az európai politikában számbavehető és megbizható tényezőként szerepelni. Ha a háború most kiüt Muszkaországra nézve legelső és legérzékenyebb csapás volna az, ha más ministerium bizatnék meg a háború vezetésével, mely háboru vezetésére Gladstone époly képtelen, mint a mily képtelennek mutatta magát, azt megakadályozni.

Azok a pénzintézetek.

(Levél a szerkesztőhöz.)

Tek. szerkesztő úr!

Engedje meg, hogy f. évi április 9-éről kelt b. lapja 29-ik számának vezérczikkére „Pénzintézeteink" vonatkozólag, egyelőre egy példával illustráljam a nevezett institutiók káros müködését.

Nehány évvel ezelőtt alakult Cservenkán egy előleg és hitelegylet, szövetkezeteink mintaján havi befizetésekkel. Évek multán annyira gyarapodott, és szaporodott meg a töke, hogy a részlet tulajdonosok jónak látták a vállalatot 1880-ban részvénytársasággá alakitani át. Ez által azon czélt érvén el, hogy viszleszámolitasi hitelük nagyobbodott, minden egyes üzletág nagyobb terjedelmet nyert. Ma az intézet virágzik. Igenis virágzik. Cservenka földmivelői által véres verejtékkel szerzett kamatjain. Sem kölcsönökre, sem takarékbetételre a kamatláb nincs meghatározva, és igy nem ritka eset, hogy egy felvett kölcsön után 15% fizetődik, ellenben a betevő alig alig hogy 4—5% kap. Daczára a ma szükölködő pénzviszonyoknak az intézet tőkéit folyó számla és viszleszámitólási hitelben átlag minegy 6—6½% szerzi meg; ellenben a kölcsönvevőtől — ugyan rendes kamatok fejében csak 6—8% — dijjak bélyeg és költségekkel együtt minimum 12% követel avagy von le: mindent előre, az intézet bevétele után pedig utólagosan fizeti ki a kamatot. Ez ugyan már általánossággá vált szokás. Csak nem rég volt alkalmam ez intézet egy esedékes — illetve leszámitolasi jegyével foglalkozni. Tőke 200 frt két havi kamat dijjak bélyeg es költség 3 frt 20 kr. összesen 5 frt 20 kr. vagyis egy évre 31·20 kr. a mi 15½%-nak felel meg. Törvényes uton ezt megtorolni nem lehet; mert kamat fejében csak 6% vonatott le, dijjak és költségeket pedig a törvény nem korlátozza.*)

Ámbár eme visszaélések nem annyiban a törvények hiányosságában mint a részvényesek kapzsiságában rejlik. Csaknem minden pénzintézetnek vannak néhány nagyobb részvényesei, kik egyszersmind igazgatói is az intézetnek. Ezek ritkan igényelnek hitelt, és ha igen ugy mérsékelt kamatláb mellett. Igy tehát egyetlen czéljok részvényekben helyezett tőkéik jó kamatoztatása, minek elérésére nem átalják a legalávalóbb eszközöket használni fel. Számtalanszor áll elő azon sajnos eset, hogy némely adós egy néhány év alatt már kamatokkal fizette a tőkét a nélkül, hogy ez kevesebedett volna. Különösen pénzbőségnél gyakran fordul elő azon eset, hogy oly egyének is kapnak hitelt, kikre rendes körülmények között még az adott kölcsön kamatjait sem biznók. Az ilyen aztán már 3—4 év alatt kamatokban fizette a tőkét söt még azonkivül talán ennek 6—8% kamatjait és szegény feje még mindig az egész tőkével tartozik. Jönnek azután oly évek, mint az idei az intézet maga is szükölködik követeli a tőkét avagy ennek egy részét; nincs miből rögtön fizetni, jön ovás idézés executió árverés, és mire mindez bebefejeződött, a költségek már a tőke kétszerését haladják meg, és egy koldussal több van.

Igen káros az intézetek nagy száma is. Vállalkozóink kereskedőink, de leginkább földmivelőink könnyelmüen bánnak a pénzzel, ha egyhelyen kimeritette hitelét, elmegy a másikra ujjat alapit. Itt is szivessen adnak ott is. Emezt is könnyedén eltékozolja amazt is. Ha minden hitelét kiaknázta adóságai mint a tenger hullámai csapnak magasan ful fején, jön a bukás, csőd, krach. Menyire könnyelmüek és közönyösök a pénz felvételével szolgaljon a következő.

Tudnivaló hogy Cservenkan jelenleg 4. pénzintézet müködik, és árasztja el a hiteltkeresőt üdvös ajánlataival. Az 1883-ik ősz derekán egy odavaló jobb módu paraszt talán házi szükségleteinek fedezése avagy egyéb czélokra a takarékpénztárn l vett fel 400 frtot szóval négy bitang százast. Kezesei — szintén parasztok — unszolására ezekkel együtt betért egy korcsmába, a hol az egész összeget — ugyan a kamatokat nem, mert ezek le voltak vonva — kártya játékban szerencsésen elvesztette. Nem is sokáig töprenkedett az összeg miképeni ujabb megszerezése fölött. Masnap már is két másik barátja kiséretében betért az előleg és hitelegylet mint részvénytársaság helyiségébe, fel vett ismét 400 frtot. Ennek a két kezesnek sem tagadhatta meg a korcsmába való betérést, és mire aztán hajnalba hazafelé tántorgott, alig volt még 200 frt a zsebében Mir most nem volt egyéb hatra be kellett mennie a „népbankba" is. No ide legalabb nem kellett kezeseket venni. A pénztárnok tán komája vagy mi a jelenlevő napos-biztos miután valami sógorféle aláirták, azok amugy szivességből, mert nem sok adóssága lehet, vagyona meg elég. Igy lett 400 frt szükségletből 1000 frtig adósság.

Hja azok a pénzintézetek.

Mercur egy ifja.

*) Dehogy is nem! Csak olvassák meg a törvényt. Szerk.

Hirek.

Kinevezések. A földmivelés-, ipar- és kereskedelemügyi m. kir. miniszter, Graeber Gyula szontai lakost Bács-Bodroghmegye apatini, Kohn Mór palánkai a palánkai, Kézsmárky Kálmán garai lakost a bajai, Lelbach Péter cservenkai lakost a kulai, Popovits János csonoplyai lakost a zombori, s végül Szerailics Peter zsablyai lakost a zsablyai járásra nézve az állandó gazdasági tudositói tiszttel bizta meg.

Szász Károly Baján. Szász Károly püspöki körutjában f. hó 25-én délután érkezett Bajára, hol ünnepélyesen fogadták. A vasuti pályaháznál ezrekre menő sokaság fogadta. Az egyház részéről a lelkész üdvözölte, azután a püspök kiséretével, Gál Péter egyházmegyei gondnok és orsz. képviselő házához hajtatott, hol a küldöttségek tisztelgését fogadta, másnap d. e. meglatogatta az elemi iskolát, isteni tiszteletet és prédikácziót tartott, mely után a presbiteriumban megejtette a püspöki vizsgálatot. Delután megjelent a fógymnásiumban Tóth Kálmán emlékére rendelt iskolai ünnepélyen, megtekintette a lövöldében rendezett népünnepet. A püspök Bajáról az esti hajóval indult Mohácsra.

A trónörökös könyve. Rudolf trónörökös a magyar-osztrák monarchia czimü könyvének technikai előmunkálatait Bécsben a napokban ismételten megtekinté. A könyvre a király sajat pénztárából 600,000 frtot ajandékozott, s a trónörökös kijelenté, hogy semmi költség se kiméltessék, a münek kellő diszszel való kiállitására. A xilografiai müterem vezetése Hecht W. müncheni farézmetszőre van bizva. A müteremben jelenleg 12 fametsző dolgozik.

Előléptetések. A helyben állomásozó 23-ik gyalogezred zászlóaljánál előléptettek: Pelikán Nándor másodosztályú százados első osztályú századossá, Póka Dezső hadnagy fő hadnagygyá és Ploemiss Ferencz alezredes ezredessé.

Apatinban Bogner Antal tanitó vezetése alatt álló tanitványai közöt t kanyaró járvány ütött ki, mely okból dr. Weidemann Vilmos közs. orvos inditványából kifolyólag a II. leányosztályban az előadások maj. 1-től bizonytalan idő tartalmára beszüntettettek.

Szabadkáról sürgönyzik a „P. H.-nak ápr. 29-ik kelettel: A mai közgyülés az üresedésben levő házipénztári ellenőri állásra szótöbbséggel Pacher Istvánt választotta meg. Jankovich főispán meglátogatta a városi népiskolákat s azok állapota, valamint a tanitók müködése fölött teljes megelegedését nyilvánitotta.

A bécsi Kreditorenverein Nadich Ádám bej. hiteli kereskedő fizetésképtelenségéről tesz jelentést.

Pályázat van hirdetve a titeli kir. jbiróságnál segédszolgai allomásra.

Öngyilkossági kisérlet. Kovacs József bajai illetőségü könyomdász m. hó 27-én reggel választóvizet ivott Budapesten a liliom utczaban levő lakásán. Eszméletlen állapotban szállitották a Rokus korházban.

Necrolog. Kekezovits János városunk egykori pénztárnoka, jelenleg számvevője m. hó 29-én hosszas szenvedés után elhunyt. Tetemei e hó 1-én d. u. 7 órakor tétettek örök nyugalomra a helybeli Rókus temetőben.

Árverések. Kohn József 2909 frtra becs. ingóságai május 4 Ó-Kanizsa (Zenta.) Risztits Todor 2260 frta becs ingatl. május 17 Palánka. Tamási József 7160 frtra becs. ingatl. máj. 10 Szabadka.

Hymen. Schäffer Fülöp vaskúti kereskedő eljegyezte Merstetter Nándor kedves leányát Anna kisasszonyt.

A bajai szinügy érdekében igy irja a „Pesti Napló". Jankovich Aurel főispán tágabb körü értekezletet hivott egybe. Az értekezleten a bajai intelligenczia nagy számmal volt képviselve. Jankovich Aurél hosszabb beszédet mondott, melyben inditványozta, hogy a szinügyi bizottság terjeszszen be a városi közgyülés elé határozati javaslatot a nyári szinház letesitése ügyében E szinház egy év alatt volna felépitendő. A városi tanács és a szinügyi bizottság maga készittetné el a szükséges tervezeteket és a költségvetési előirányzatot. A városi tanács azzal volna megbizandó, hogy gondoskodjék a kiviteli módozatokról és a költség fedezésére irányuló javaslatokról. Inditványozta továbbá, hogy a közgyülés üdvözölje a Szabadka városának a szini kerületek létesitése tárgyában megindult mozgalmát, s jelentse ki, hogy a tervezett szabadkai kerületbe belép, s a tavaszi hónapokon át a szintársulatot támogatni fogja. A társulat támogatása végett a városi tanácsot utasitani kellene, hogy a szinügyi feladatát, hatáskörét és eljárási módozatát szabályrendeletileg szabalyozza. A főispán elmondta, hogy Baján jelenleg a szinészek a Bárány vendéglőben játszanak, s ennek a helyisége oly czélszerütlen, hogy jobb társulat ott nem is telepedhetik meg. Szinfalak nincsenek, a férfiak és nők együtt kénytelenek öltözködni, s a közönség is hiába jár a szinházba, mert a ki elöl ül, az látja ugyan a szinészeket, de nem hallja a sugótól, a ki pedig hátul ül, az hallja ugyan a szinészt, de nem latja. A tervezett nyári szinkör 10,000 forintba kerülne. A főispán beszéde után Drescher Ede polgármester szólalt föl. Üdvözölte a kezdeményezést, s kijelentette, hogy iparkodni fog oda hatni, miszerint a városi hatóság a kulturalis intézményre áldozzon. Dr. Ivánovits Pal azt inditványozta, hogy maga a szinügyi bizottság készitse el a kivitelhez szükséges tervezeteket és költségvetést. A főispán inditványát e módositással elfogadták.

A szeged-zentai vasút. Szeged város törvényhatóságának április 15-iki közgyülésén Szabados helyettes polgármester inditványt tett a szeged-zentai vasutat illetőleg, mely a szab. kir: osztr. magyar államvasut, esetleg az alföldi vasut szegedi pályaudvarából kiágazólag Martonoson, Kanizsán és Adorjánon át Zentáig volna vezetendő. A közgyülés az inditványt egyhangulag magáévá tette s petícziót határozott intézni a közlekedési kormányhoz az iránt, hogy a tervezett zenta-szabadkai vasut épitését ne engedélyezze. — A mikor a szegediek óhajtását saját érdekök szempontjából nem helytelenitjük, ugyanakkor kinyilvánitjuk, hogy mi zentai szempontból a szabadka zentai vasuttal rokonszenvezünk, már csak azért is, mert nekünk a fővárossal való közlekedés jelentékeny mérvben olcsóbb lenne Szabadkán, mint Szegeden át. Például Szegedről Budapestig gyorsvonaton másodosztályu hely 9 frt, míg Szabadkáról 7 frt. Ekkora az arány más tekintetben is.

A megyei központi választmány f. évi május 7-én d. e. 10 órakor a képviselő választók 1886. évben érvényyel birandó névjegyzékének kiigazitása czéljából szükséges intézkedések elrendelése czéljából ülést tart a megye-palota kis termében.

Hogy akart nemetet fogatni. Egy ujdoncz járásbirósági kiadó a helyett hogy X. részére szóló idézvényt a birósag székhelyétől alig egy mértföldnyi távolságra eső községi kézbesitőnek küldötte volna kézbesités végett, azt Bécsbe egy rendőri hatóságnak expediálta, hol természetesen a magyar irásból csak is X. megidézett fel nevet süthették ki, honnet eme válasz érkezett vissza: X. el nem fogható, mert Bécsből nem tudják hová menekült. Nagyon természetes, mert az istenadta kergetett Bécsben még soha nem is volt!

A beregi linch-törvényszék. A „B. K."-ban olvastuk: Rablás az országuton. A mult heti országos vásár alkalmával egy idegen férfi a Hütti féle gőzmalom előtt szóba ereszkedett egy beregi sokaczczal, és midőn megtudta tőle, hogy Baján kukoriczát adott el,

megkérte őt, vinné magával Béregre. A sokacz teljesité kérelmét, de midőn a falu közelébe értek, az ismeretlen borotvát rántott elő és azzal a földmüves nyakát akarta elmetszeni. Csak a kar hirtelen felemelése által sikerült a halálos metszést elhárítani, úgy hogy a borotva csak a fül egy részét vágta el. Ekkor a rabló a sokacz tűzöjét metszette fel és a pénzt elrabolván, a kocsiról leugrott és megszökött. A kir. bolt a községbe sietvén, ennek lakóit fellármázta, kik közül számosan a rablót üldözőbe vévén, sikerült őt a szántóföldeken elfogni. Másnap a bajai kir. járásbirósághoz kisérték, hol Mayer rigyiczai borbélynak vallotta magát és tette indokául azt hozta fel, hogy „az isten elvette az eszét.“ Megjegyzendő, hogy a béregiek őt elfogatása alkalmával lynchelni akarták, mely tettükben az éppen akkor odaérkező csendőrség által gátoltattak meg.

Beküldetett. Gondos háziasszonyainkat kik a cseléd fogadás és tartás nehéz feladatát teljesitik, figyelmeztetjük, miszerint az eddig érvényben volt de lazán kezelt cseléd törvényt, mely minden cselédkönyvben egész terjedelmében megirva van, különösen: a szolgálati időtartam, felfogadás és felmondási mód, a már igen szokásba vett azon eljárás, hogy szolgálatban lévő cselédek a szolgálatbóli helyről aranyos igéretek s bérfelemelés mellett elcsalogattatnak, de mert ily árverés a cselédek bérének rohamos emelkedését és ezeknek elbizakodottságát szüli; továbbá cselédkönyv s elbocsátó bizonyitvány melletti fogadás, nemkülönben lévegében nagyon fontos, a cselédkönyvbe beirandó minősités lelkiismeretes érdem szerinti beirása annál is inkább, mert a mint látszik, a városi rendőrség e törvényt a legnagyobb eréllyel jövőre végrehajtani szándékozik, a kellemetlenségek és megbirálások kikerülése végett annak átolvasását, megtartását, legmelegebben ajánljuk.

A „Dévay kert“ megnyitása mára halasztatott.

Csődhirdetmény. Tanázevits János mondosi lakos ellen, bej. május 21. Csődbiztos Kühnel Oszkár tvszéki biró, tömeggondnok: Zsiros József ügyvéd.

Szerelmesek figyelmébe. Ismét egy uj nyelvet talált föl valami szerelmes ember. Különösen nyáron lehet használni. Eddig az ernyőt arra használtuk, hogy magunkat védjük az eső, és nap ellen, ezentul már beszélgetünk vele. Az uj nyelv szabályai a következők: Az ernyőnek gyors felnyitása a csucscsal felfelé azt jelenti: „Te érdekelsz engem.“ Az ernyő gyors lezárása ezen módon: „Kedvezőtlen hatást tettél reám.“ Az ernyő gyors felnyitása csucscsal lefelé: „Nem óhajtok veled megismerkedni,“ annak ugyan ily módon lezárása határozott visszautasitást jelent. A lezárt ernyő a jobb váll felett tartva: „Óvakodjal! figyelnek reánk,“ a balvallon: „felfedeztettünk“ A felnyitott ernyő maga előtt tartva s lassan forgatva: „Vonzódom hozzád,“ gyorsan forgatva:, „Szeretlek“ A lezárt ernyő mindkét kézbe véve s maga keresztben a ruhához szoritva: „Jojjön hozzám.“ A lezárt ernyő a jobb kar alatt tartva „Igen“ a bal kar alatt: „Nem“. A lezárt ernyő függőleges irányban a jobb oldalon forgatva: „Isten veled“, ugyan igy a baloldalon: „Jojjön velem“. Igy társaloghatunk az utczán is, csak a jelekre kell vigyázni, mert érdekes félreértésekre szolgáltathat okot a tévesztés. Ajánljuk az ilyesmik iránt érdeklődők figyelmbe.

Nagy alvóknak borzalmára nemrég egy bajor ember villamos ébresztő készülék talált föl, a mely minden eddigi effele emberkinzó masináknál tökéletesebb. A készülék villamos csengetyüje minden óranemü nélkül is percnyi pontosságra megszólal, még pedig olyan erőteljesen, hogy a legképzetebb alvók sem menekülhetnek meg mellette a felébredéstől. A készülék egy villamos izzólámpával van kapcsolatban, mely a csengetyü megszólaláskor a legerősebb villamos fénynyel araszt ja el a szobát.

A falun vagy pusztán lakóknak nem ajánlható eléggé, hogy a házuál mindig készletben légyen egy doboz Brandt R. gyógyszerész-féle svájczi labdacs, hogy a rögtön föllépő bajokban (székrekedés, kólika, vértolulás, máj-és epebajok stb.) e biztos és legkisebb fajdalmat sem okozó házi gyógyszert (egy doboz ára 70 kr. a gyógyszertárakban) azonnal használhassák. Minthogy Magyarországban Brandt R. gyógyszerész svájczi labdacsainak különféle utánzatai léteznek, arra kell gondosan figyelni, hogy minden dobozon, czégjegyül, egy fehér kereszt vörös mezőben s Brandt R. néválairása meglegyen.

Jó kereset.

Egy szerény, jó bizonyitványokkal ellátott fiatal ember, ki magát helyi ügynökké kiképezni akarja, ajánlatos feltételek mellett azonnal alkalmazást talál. Hol? megmondja e lap kiadóhivatala.

Azonnal eladó!

Egy teljes fölszerelésü bolti állvány főleg uri divatárú, könyvkereskedés, — könyvtárberendezés, muzeumi fölszerelésre alkalmas. Bővebb értesitést nyujt a kiadóhivatal. 10—5

Irodalom.

Megjelent a „Bács-Bodrogh megyei történelmi társulat“ évkönyve. Szerkesztő: Dr. Margalits Ede társulati titkár. I. évfolyam, 1. füzet. Tartalma: A társulat első éve. — A római sánczok. (Adalék Bács-Bodrogh megye hajdanához). Irta Dudás Gyula. — A péterváradi katonai sáncz polgariasitása. Irta Iványi István. — Kiszács története. Irta Steltzer Frigyes. — Azok a „régi jó idők!“ Irta Iványi István. — Könyvismertetés. [Dózsa György és forradalma]. Irta Márki Sándor. Közli Steltzer Frigyes. — A kalocsai érsekség. Irta Városy Gyula. — Titkári jelentések. Közli Dr. Margalits Ede. — A történelmi társulat alapszabályai — A társulat tagjainak névsora, és végül vegyesek. Közli a szerkesztő. — Az évkönyv első füzete két heti késedelemmel jelent meg, minek oka, hogy a Becsből megrendelt boriték lapok csak e hó 25-én érkeztek meg. Az évkönyv nem három, hanem közel öt ivre terjed.

A Bács-Bodrogh megyei gazdasági egyesület havi közlönye, a „Gazdasági Értesitő“, april havi száma megjelent a következő tartalommal: Biztositsunk. — Kiosztandó könyvek. — Néhány szó az állattenyésztéshez. — Kisebb méhésztelepek berendezése. — A kapálás a faiskolában. — A ultur mérnökség 1884-ben. — A nyirothadásról. — Megyénk dohánytermelési engedélye tárgyában. — A gazda teendője május hóban. — Vegyesek. — Hirdetések.

A „Magyar Háziasszony“. Az e czim alatt Budapesten megjelenő háztartási, gazdasági és szépirodalmi hetilapnak, mely a magyar gazdasszonyok országos egyletének hivatalos közlönye, — előfizetési ára egy évre 6 frt, fél évre 3 frt, negyed évre 1 frt 50 kr. Előfizethetni legczélszerübben postautalvány által a „Magyar Háziasszony“ kiadóhivatalához Budapesten, váczi körut 20. — Mutatványszámok ingyen küldetnek mindazoknak, kik a kiadóhivatalhoz ezekért — legczélszerübben levelező lappal — fordulnak.

A „Képes Családi Lapok“ 31 számának tartalma: A kik barót fogtak. (Elbeszélés vége.) P. Szathmáry Károlytól. — Gondolatok. — Harmincz év. (Költemény.) Reviczky Gyulától. — Egy falu, két bakter. [Elbeszélés folytatása.] Vas Gerebentől. — Filoida. (Elbeszélés.) — Az elfátyolozás története a török nőknél. Senger Jánostól. — Tisztitó tüz. (Regény folytatása.) Szent ványi Emiltől. — A két fogoly. (Elbeszélés folytatása.) Heyse Pál után dr. Boros Gábortól. — A tekei dervisek. — Kapunyitás előtt (Heti tárcza.) Sipulusztól. — Képmagyarázatok. — Mindenfele. Képeink: Budapesten és az országos kiállitás: 1. A nagy iparcsarnok. — 2. Az igazgatóság épülete. — 3. Király pavillon. — 4. A magyar államvasutak központi pályaháza. — 5. Az osztrák-magyar államvasut pályaháza. — 6. A magy. t. akadémia palotája. — 7. Vigadó. 8. Királyi operaház. — 9. Muzeum. — 10. Népszinház. — 11. Vampalota. — Hajótörés. Melléklet: Az „Egy magyar testőr“ (eredeti történeti regény Sziklay Jánostól.) 65—80 oldala.

NOVELLATÁR.

A medvefül.

— Francziából. —

Forditotta: **Schlesinger Lajos.**

[Folytatás.]

Mohón elkapta tőlem a könyvet, melyet zavartan nyujtottam neki oda, gyorsan átforgatta a lapokat, hogy meggyőződjék, vajjon a száraz virág helyén van-e még, aztán pedig szemüvegét sasorrára illesztvén, kérdé:

— Olvastad te ezen papirokat, melyek itt benn vannak?

— Csak egy levelet olvastam, kisasszony.

— Hát az arczképet megtekintetted?

— I . . . gen.

— Te igen nagy méltatlanságot követtél el, és e bűnödet még súlyosbitottad egy elkövetett lopás által.

— Bocsánat, Zsófi kisasszony! kiáltám térdre rogyva előtte.

El voltam készülve egy szenvedélyes kifakadásra, s azért igyekeztem szánakozásra inditani haragvó szomszédnőmet, megalázván magamat.

— Miért loptad el ezen könyvemet?

— Mivel, — válaszolám dadogva, — ezen fiatal ember története nagy érdeket keltett bennem és reméltem . . . azt véltem, hogy ezen könyv utján bővebbről értesülök.

A várt szemrehányások helyett, melyeknek lecsüggesztett fővel néztem elébe, csak egy hosszas sohajt hallottam, és midőn szememet fölemelém, észrevettem, hogy Zsófi k. a. vonásai elkomorodtak; arczában e pillanatban valami megható és mélabús volt.

— Szegény József! mormogá, ugy-e szép volt?

— Valóban az volt! — kiáltám pathosszal. A ki őt látta, annak okvetlen meg kellett őt szeretnie. És mily megható volt levele! Vajjon az a leány, a kihez ő ezen sorokat intézte, viszonlátta-e őt?

— Soha.

— Hát mi lett a leányból? Ismerte ön őt, Zsófi kisasszony?

— Hogy ismertem-e? . . Óh, hiszen e leány én vagyok!

— Ön? kiáltám, észrevétetém különös hangsúlyozásommal, hogy mily csodálatosnak találom azt, hogy ezen tiszteletreméltó, ősz hajú, és ránczos arczú kisasszony egy ily szép fiatal emberben szenvedélyt kelthetett.

De ő korántsem sértette meg magát ezen együgyü nyilatkozatom által, és folytatá:

— Te csodálkozol ezen? . . . . A te korodban persze azt hiszik, hogy az öregek mindig öregek voltak. De volt egy idő, midőn én is 20 éves valék, midőn hajam szőke, orczáim rózsásak voltak. Igen én voltam az, — folytatá sóhajtva, — és most megérted, mennyire, lesujtott azon felfödözés, hogy valaki ezen szekrénykében kutatott, és elcsent belőle egy tárgyat, mely reá nezve a legcsekélyebb értékkel sem bir, de melyen én kimondhatatlan szeretettel csüngök.

Újból mentegetőzésekbe bocsátkoztam, és ismételve bocsánatot kértem.

— Hagyd el, mindent megbocsátok, — mondá Zsófi k. a. kegyesen félbeszakitván. — Fölötte boldog vagyok, hogy találtam valakit, kivel kedves Józsefemről cseveghetek, s ki érdeklődik iránta. Ujból elpirult, mint egy fiatal leány. Látod, oly régóta rejtegetem mindezeket szivem mélyében. A tengernél mélyebb fájdalom marczangolta szivemet, anélkül, hogy környezőim közül valamelyikhez nyilatkozni mereszeltem volna. Te veled majd megkönnyebül szivem. Te nem vagy többé gyermek, már nagy fiu vagy és tisztességesen megőrzöd a titkot, melyet reád bizok!

Maga mellé ültetett egy székre. Ünnepélyes és komoly csend uralkodott szobánkban, és arczomon rejtelyes várakozás kifejezése ült. A ládika közöttünk volt, és Zsófi kisasszony, kezemet folyton az öveiben tartván a megilletődéstől kissé fojtott hangon kezdé el életrajzát:

— Atyámnak négy gyermeke volt: egy fia, ki a hadseregnél halt meg, Vilma nővérem, ki egy gyógyszerészhez ment nőül, egy másik nővérem, ki férjhezmenetele óta Angolországban lakik, és én, a legfiatalabb. Engemet apáczának szánván, már 14 éves koromban kolostorba adtak. Midőn a forradalomban a kolostorok bezárattak, és az apáczák fogadalmaiktól fölmentettek, én hazajöttem, a mivel családomnak éppen nem okoztam valami nagy örömet. Avatonczságom ideje alatt Vilma nővérem egy besançoni fiatal emberrel lett eljegyezve. A két család között azon megegyezés jött létre, hogy a vőlegény az eljegyzési időt nálunk töltendi, és átveszi atyám hivatalát, ki irnok volt a járásbiróságnál. Guiod József, mert ő volt az, hozzánk jött 1791-ben; az első emeletben szállásolták őt el és együtt étkezett velünk. Ekkor azonban történt valami, a mit bizonyára senki sem látott előre. József, a ki nővéremet csak levelezésből ismerte, nem érzett semmi hajlamot sem iránta, ellenben közötte és közöttem, megismerkedésünknek első napjától fogva egy titokzatos rokonszenv létesült. Vilma mindig magába zárkozott és prózai volt, én ellenben közlekeny, sőt kissé túlfeszitett, valék. József igen jártas volt a tudományokban, én pedig különös előszeretettel viseltetvén a növénytan iránt, nekem a tudomány ezen ágából oktatást adott. Igy aztán csaknem minden szabad időnket együtt töltöttük. Együtt olvasgattunk, együtt jártunk növénytszedni az atyám birtokához tartozó rambercourti erdőkben, mig aztán egyszerre azon vettük észre magunkat, hogy szeretjük egymást. Meg is vallottuk ezt egymásnak a nevezett erdőben, egy reggel, midőn a medvefülek virágzani kezdtek, és elhatároztuk, hogy megőrizzük kölcsönös hajlamunk titkát egész azon napig, a melyen 21. életkoromat töltendem be. Boldogságunk örökkétartónak látszott; szerelmünk derült egén nem mutatkozott egyetlen felhőcske sem, és távolról sem jutott volna eszembe, hogy őt ily hamar elveszithetem. De a rejtett szerelemből kiemelkedik egy finom illat, mely azt elárulja. Vilma nővérem az első volt, ki azt észrevette. Megsértve hiuságában, és dühöngve mellőztetése miatt, feljelentett bennünket atyámnál, ki különben sem volt irántam vajmi nagyon gyöngéd. Heves jelenet következett ezután, s midőn József mindent bevallva kezemet kérte, szülőim goronban visszautasiták őt s egyszersmind megtiltották neki, hogy házunk küszöbét valaha átlépje. Hiába sirtam, hiába rimánkodtam, semmi sem inditotta meg atyámat, és József kétségbeesve eltávozott, miután nekem azon levelet irta volt, melyet olvastál, és melyet könnyeivel pecsételt le.

(Vége köv.)

Felelős szerkesztő és kiadó-laptulajdonos:
MOLNÁR GYULA.

Nyilttér.*)

Ezennel felszólitom azon urakat, kik az „Elefánt“ vendéglő főpinczérének tartoznak, hogy adósságaikat minél elébb egyenlitsék ki, különben kénytelen leszek nevük nyilvánosságra hozásával figyelmeztetni ebbéli kötelezettségükre.

Az „Elefánt“ szálloda főpinczére.

MATTONI-FÉLE
GIESSHÜBLER
legtisztább égvényes
SAVANYU-KÚT
legjobb asztali- és üditő ital,
kitünő hatásunak bizonyult köhögésnél, gégebajoknál, gyomor- és hólyaghurutnál.
Mattoni Henrik, Karlsbad és Budapest.

30—6

KÖLCSÖN 5%-ra

földbirtokra amortisatio utjáni törlesztéssel és pedig 25 évre tőke törlesztés $2^{1}/_{2}$%, 40 évre $1^{15}/_{100}$%. — Jó anyagból épitett házakra csakis 25 évi törlesztésre kölcsön szerezhető. Ház kölcsönnél az előirt becslési költség előre leteendő. Ugyancsak irodám utjan közvetittetik mindennemü **gazdasági gépek** beszerzése, beszerzése lehető legrövidebb idő alatt, nemkülönben elvállaltatnak mindennemü

tőzsdei megbizások

keresztülvitele, u. m. értékpapirok bevasárlása és eladása a lehető legelőnyösebb feltételek és mérsékelt provisio mellett, — továbbá elvállaltatnak megbizások a fővárosban **házak és nyaralók vétele és eladására** a lehető legelőnyösebb visszafizetési feltételekkel; végül **az országos kiállitáson résztvevőktől, különösen iparosok és kereskedőktől** elfogadtatik megbizás képviseltetés végett a kiállitás tartamára, ugy czikkeik lapok utjáni hirdetésére a fővárosi és az összes vidéki lapokban. — Vidékiektől válasz bélyeg kéretik. — Tisztelettel **Pollák János,** Budapest, VII. kerepesi-ut 40. sz. I. em. 17. ajtó. 10—4

Amerikába,

legczélszerübb, legolcsóbban
Reif Arnold utján
Bécs I. Pestalozzi-utcza 1. sz. e branche ban a legrégibb czég.
Tudósitás s prospektus dijtalanul.

*) E rovat alatt közlöttekért nem vállal felelősséget a Szerk.

Czvetkovits Koszta

Zomborban szerb templom-utcza, a szerb templom épületében.

Ajánlja folyton érkező friss

márcziusi és korona

palaczk-serét,

mely ez eddig Zomborban árusitott söröket ugy frissesség, mint finom aromájával nagyban fölülmulja, s rövid idő óta is igen nagy elterjedésnek örvend. Ezen kivül a kor igényeinek minden tekintetben megfelelő fűszerkereskedésében a legjobb minőségü fűszerek kaphatók, nevezetesen a legelső gyárakból nyert ☛ **czukor, kávé-, fűszer-, anyag- és festék-nemüeket,** melyek a legolcsóbb árakon kaphatók. 10—1

4140

884. tk:

Árverési hirdetmény.

A zombori kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóság közhirré teszi, hogy Krónits Fülöp végrehajtatónak Vranits sz. Punguberszki Szóka és társai végrehajtást szenvedő elleni 100 frt tőkekövetelés és jkai iránti végrehajtási ügyében a zombori kir. törvszék területén lévő Zomborban tekvő a zombori 1157 sztjkben végrehajtást szenvedettek nevén álló A ÿ alatt foglalt 3429—3431 hr. 26 öszl. ház és 372$^{20}/_{32}$ □ öl belterek az árverést 480 ftban ezennel megállapitott kikiáltási árban elrendelte, és hogy a fennebb megjelölt ingatlan az 1885. évi **május hó 16-ik napján** délelőtti 9 órakor ezen kir. ikvi hatóságnál, illetve a kiküldött hiv. helyiségében megtartandó nyilvános árverésen a megállapitott kikiáltási áron alól is eladatni fog.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlan becsárának 10%-át vagyis készpenzben, vagy az 1881: LX. t.-cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számitott és az 1881. évi nov. hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyminiszteri rendelet 8. §-ában, kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881: LX. t.-cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a birósággal előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerü elismervényt átszolgáltatni.

Kelt Zomborban, 1885. évi január hó 15-ik napján.

A zombori kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatóság.

RUSTON PROCTOR és TÁRSA

Budapest, Nádor-utcza 39. és 41. szám 10—3

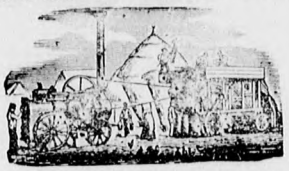
ajánlják világhirü és mindenütt a legelső dijakkal kitüntetett

gőzmozgonyaikat

fa- és széntüzelésre,

szalmatüzelő-

gőzmozgonyaikat



gőzcséplőgépeiket

legtökéletesebb szerkezetben

és legujabban

lényeges javitásokkal

ellátva,

leszállitott árakon és a legelfogadhatóbb fizetési feltételek mellett.

Továbbá: **járgány-cséplőkészleteket, malmokat,** valamint **mindennemü gazdasági gépeket** és **eszközöket.**

Árjegyzékek ingyen és bérmentve küldetnek.

Buziási fürdő-gyógyhely.

A legközelebbi vaspálya-állomás **Temesvár** és **Lugos.**

Idény: **májustól októberig.**

Ujolag berendezve a legczélszerübb fürdőeszközökkel

aczélfürdők és tükörfürdők

számára kiszélesbitett

hideg ásványvizekkel,

uszoda és zuhany-fürdőkkel,

a legerősebb aczél-fürdők Magyarországban.

Biztos gyógyhatással **vérszegénységnél, sápkórság** s minden **női bajoknál, hugyhólyag-hurut, hugyhomok** s **köszenvedéseknél, emésztési** s **alkatizavaroknál** s **idegességnél**

☛ Kiváló fürdőorvosok, olcsó lakások, jó restaurátiók, nagy hüs park, födött közlekedési batardok, ivó-csarnok idegen asványvizek és savó számára

Buziási ásványvizek mindig friss töltésben küldetnek. Csomagolás franco.

Tudóstást készségesen nyujt

3—3 A kut és fürdőbérleti igazgatóság

Buziáson Temesvár mellett.

Raktára: Zombor és környéke részére **Gallé Emil** gyógyszerész urnál.

Számos és tartós gyógyeredmény.

Tüdőbajnál, sápkor- és vérszegénységnél,

suberculosusnál (tüdővész) az első stadiumban, makacs és idült tüdőhurutnál, mindennemü köhögésnél, zihálo köhögésnél, rekedtségnél, rövid légzésnél, elnyalásodásnál továbbá súlynél, rhachitis-gyengeség és fellábbadásnál, mely a Herbabny Gyula gyógyszerész által Bécsben előállitott

alphosphorsavas mész-vas-szörpével

elérteti, bebizonyitotta, hogy ezen készitmény mint első rendü gyógyszer ajánlható az elősorolt betegségek ellen. Orvosilag megállapitott hatások: Jó étvágy, csöndes álom, a vér és csontképződés emelkedése, a köhögés csillapitása, a nyálka feloldása, a köhögési inger, az éjjeli izzadás, a kimerültség elmulása, általános testi erősödés, gyógyulás a tuberculusok fokozatos cihütése által. 20—19

Elismerő irat.

HERBABNY GYULA gyógyszerész urnak Becsben.

Fölkéretlenül bizonyitom önnek ezennel legnagyobb örömmel, hogy az ön alphosphorsavas mész-vasszörpét, könnyen assimiláló tulajdonságánál s kitünő hatásánál fogva, nevezetesen azonban a gyermekgyógyászatban s ott a hol az elsülyedt élet nedvek elemelése szükséges, nemcsak használom, de minden más vas készitmény elébe teszem. - Elbeleinitz 1884. jun. 17.

KUNZ J., gyak. orvos.

Egy barátom a ki már hosszabb idő óta mellbeteg, s akinek elbeszéltem, hogy hasonló betegségben szenvedtem s engem az ön kitünő mész vasszörpe teljesen helyreállitott, megkért hogy számára 6 üveggel utánvét mellett e kitünő orvosságból hozassak.

Triebedorf, 1874. máj. 30.

KNIRSCH ALAJOS.

Kérem önt ismét 5 üveggel az ön kitünő mész vas-szörpéből utánvét mellett küldeni meg kell önnek vallani, hogy ezen gyógyszer valóban kitünő szolgálatokat tesz minthogy a köhögés már teljesen beszüntetve s az éjjeli izzadás teljesen eltávolitva van. St. Egéd Neuwald m. 1885. márc. 31-én. GRUBER J., szobafestő.

Egy üveg ára 1 frt 25 kr., postán csomagolásért 20 kral több.

Központi szállitási raktár a vidék számára **Becsben. Apoth. „zu Barmherzigkeit" Herbabny Gyula, Neubau, Kaiserstrasse 90**

Első raktár Magyarország számára Pesten **Török Jozsef** gyógyszerésznél király-utcza 12

Továbbá raktárak a következő uraknál: Eszék I. C. Dienes. Pécsett Kovács M. N. Becskerek Menczer E. Lugos Vértes L. Pétervárad Deodatto. Szeged Kovács, Barcsay C. Temesvár Tarczay B. Zalmer O. Steiner F. WersetzMüller O

ECKERT PÁL

épitészeti- és divatárubádogos műhelye Zomborban, fő-utczán.

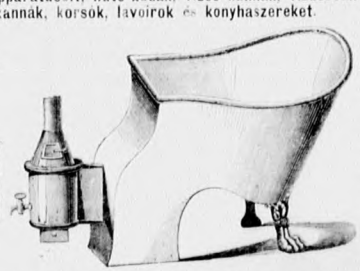
Ajánlja ülő- és fürdő-kádjait, fej- és szoba-douche-apparatusait, hütő-kádak, vizes-kannák, vizdézsák, és vizmeritőket, emaillirozott és márványozott kannák, korsók, lavoirok és konyhaszereket.

A legelőkelőbb szerkezetü

matador kávémasinákat non plus ultra, fölöntő kávegepek, gyors forraló és spiritusz gyors fözöit stb. stb.

(Kávé-pastalour.)

(Virág öntöző.)



(Hütő-kád.)

Ajánlja továbbá a legujabb sütő- és fagylalt-formák, kávészelenczék, kávémalmok, befőző-fazekak és kenyérkosarakat.

Kerti- és virágöntözőit és viragtartóit, valamint mindennemü árnyékszék-apparatusait vizmosással és anélkül stb. stb.

GRAEPEL HUGO, MARSHALL SONS & Co. LIMITED

vezérügynöke, **BUDAPESTEN** VI., bárány-utcza 16. szám (gyár-utcza sarkán) ajánlja 6—3

gőzmozgonyait és gőzcséplőgépeit

őrlőmalmait, valamint minden egyéb gazdasági gépeit és eszközeit jelentékenyen leszállitott árak mellett.

A legujabb és kitünően javitott Marshall-féle gőzmozgonyok és cséplőgépek a budapesti országos kiállitás nemzetközi gépcsarnokában, a III. csoportban vannak kiállitva.

Nyom. Muzsik és Partlicsnál Zomborban.